



Intorsura Buzăului, str. Mihai Viteazul, Nr. 173, Jud. Covasna, 525300 Romania  
Telefon: 0267 370 337, Fax: 0267 370944, E-Mail: primaria@intorsura.info, Web: www.intorsura.info  
Operator date cu caracter personal nr. 2639

## HOTĂRÂREA NR.94/2023

### privind aprobarea încheierii unui acord de parteneriat între Orașul Întorsura Buzăului și Centrul de cultură al județului Covasna, în scopul organizării Festivalului Ciobănașul

Consiliul Local al orașului Întorsura Buzăului, întrunit în ședință ordinară din data de 28.08.2023, ședință legal constituită fiind prezentă majoritatea consilierilor în funcție (14),

Analizând Referatul de aprobare al primarului orașului Întorsura Buzăului, raportul compartimentului de specialitate, avizul pentru legalitate al secretarului general al orașului Întorsura Buzăului avizele consultative nr. I, II și III ale Comisiilor de specialitate din cadrul Consiliului local Întorsura Buzăului, privitor la proiectul de hotărâre privind aprobarea încheierii unui acord de parteneriat între Orașul Întorsura Buzăului și Centrul de cultură al județului Covasna, în scopul organizării Festivalului Ciobănașul.

În baza prevederilor:

- Legii nr. 24/2000 privind normele de tehnică legislativă, republicată cu modificările și completările ulterioare;
- art. 14 alin. (4) din Legea nr. 273/2006 privind finanțele publice locale, cu modificările și completările ulterioare;

În temeiul prevederilor art. 129 alin. (1) și alin. (2) lit. e) coroborat cu art.129 alin. (9) lit. a), art. 139 alin. (1), art. 196 alin. (1) lit. a) din O.U.G. nr. 57/2019 privind Codul administrativ, cu modificările și completările ulterioare,

Consiliul Local al orașului Întorsura Buzăului adoptă prezenta

### HOTĂRÂRE

**ART.1** Se aprobă încheierea Acordului de parteneriat încheiat între Orașul Întorsura Buzăului și Centrul de cultură al județului Covasna, în scopul organizării Festivalului Ciobănașul, prezentat în anexa care face parte integrantă din prezenta hotărâre.

**ART.2** Se împuternicește Primarul orașului Întorsura Buzăului să semneze în numele și pe seama Orașului Întorsura Buzăului, Acordul de parteneriat prevăzut în anexa care face parte integrantă din prezenta hotărâre.

**ART.3** Secretarul general al orașului va comunica prezenta hotărâre în conformitate cu prevederile Ordonanței de urgență a Guvernului nr. 57/2019 privind Codul administrativ, în mod obligatoriu Primarului orașului Întorsura Buzăului și Instituției Prefectului județul Covasna.

Întorsura Buzăului la data de 28.08.2023

PREȘEDINTE DE ȘEDINȚĂ,  
Ștefan PLATON



SECRETAR GENERAL AL ORAȘULUI ÎNTORSURA BUZĂULUI,  
Maria – Magdalena GĂITAN

Contrasemnnează pentru legalitate

Maria – Magdalena GĂITAN

Hotărârea s-a adoptat cu 14 voturi „pentru”,  
14 consilieri prezenți la ședință.  
15 consilieri în funcție.



## ACORD DE PARTENERIAT

între

**Centrul de Cultură al Județului Covasna**, cu sediul în municipiul Sfântu Gheorghe, str. Libertății, nr. 2, jud. Covasna, cod poștal: 520008, cod fiscal 4404389, tel.: +40.0267.351.648, e-mail: [office@cultcov.ro](mailto:office@cultcov.ro), cont bancar: RO55TREZ24G675000203030X, deschis la Trezoreria Municipiului Sfântu Gheorghe, reprezentat legal prin Imreh István Attila, director, în calitate de partener, denumită în continuare Partener 1,

și

**Unitatea Administrativ – Teritorială Orașul Întorsura Buzăului**, cu sediul în orașul Întorsura Buzăului, str. Mihai Viteazul, nr. 173, jud. Covasna, cod poștal 525300, cod fiscal 4404370, email: [primaria@intorsura.info](mailto:primaria@intorsura.info), cont bancar - \_\_\_\_\_, deschis la \_\_\_\_\_, reprezentată legal prin primar Urdă Raul, în calitate de partener, denumită în continuare Partener 2, au convenit următoarele:

### Art. 1. Obiectul

Obiectul acestui acord îl constituie colaborarea în vederea organizării **Festivalului Ciobănașul**, organizat pe în perioada 02-03 septembrie 2023, în zona Camping din Întorsura Buzăului. Festivalul folcloric „Ciobănașul” reprezintă o tradiție locală, ce se desfășoară în fiecare an, anul acesta ajungând la cea de-a 50-a ediție. Este unul dintre cele mai vechi și longevive festivaluri de obiceiuri și tradiții populare românești, localnicii făcându-și o datorie de onoare din a păstra și perpetua obiceiurile populare moștenite din străbuni.

### Art. 2. Principiile de bună practică ale colaborării

2.1 Părțile trebuie să contribuie la realizarea activităților planificate pentru organizarea Festivalului Ciobănașul și să își asume rolul lor în cadrul proiectului, așa cum este definit în prezentul Acord de parteneriat.

2.2 Părțile trebuie să se consulte în mod regulat și să se informeze asupra tuturor aspectelor privind activitatea ce face obiectul Acordului de parteneriat.

2.3 Părțile trebuie să desfășoare activitățile cu respectarea standardelor profesionale și de etică cele mai înalte, respectiv cu maximum de profesionalism, eficiență și vigilență, în conformitate cu cele mai bune practici în domeniul vizat.

### Art. 3. Durata acordului

3.1 Acordul de colaborare intră în vigoare de la data semnării acestuia și este valabil până la data de 30.11.2023.

### Art. 4. Drepturi și obligații ale părților

4.1 În vederea îndeplinirii scopului prezentului acord de parteneriat, părțile au următoarele drepturi și obligații:

#### **Obligații Partener 1:**

Asigură serviciile scenotehnice (închiriere scenă, servicii de sonorizare, închiriere ecran led – inclusiv servicii de proiectare video) și închiriere generator de curent în limita sumei de 36.000 lei.

#### **Obligații Partener 2:**

- a) Asigură serviciile cultural-artistice și recreative care alcătuiesc programul evenimentului (spectacole, concerte, prezentări etc.), servicii de iluminat special pentru scenă, servicii de cazare, masă, transport pentru participanți, precum și alte servicii și materiale necesare pentru buna desfășurare a programului.

- b) Asigură locația evenimentului, respectiv traseele de acces spre locul adunării, precum și cele de dispersare, în sprijinul bunei desfășurări a adunării, cu toate avizele necesare și asigură prezența autorităților necesare organizării evenimentelor în aer liber (pompieri, ambulanță, jandarmerie, poliția rutieră dacă e cazul;
- c) asigură infrastructura necesară desfășurării programului, cum ar fi sursă de energie electrică, corturi, spațiu păzit de depozitare, servicii de curățenie, respectiv servicii de pază și de securitate, etc.
- d) asigură promovarea festivalului prin toate mijloacele disponibile, afișând logourile și denumirile oficiale ale Consiliului Județean Covasna și a Centrului de Cultură al Județului Covasna pe toate materialele promoționale .

#### **Art. 5. Legea aplicabilă**

5.1 Prezentului Acord i se va aplica și va fi interpretat în conformitate cu legislația română.

5.2. Pe durata prezentului Acord, părțile vor avea dreptul să convină în scris asupra modificării anumitor clauze, prin act adițional, oricând interesele lor cer acest lucru, când aceste circumstanțe au loc și nu au putut fi prevăzute în momentul în care s-a executat prezentul Acord de parteneriat.

#### **Art. 6. Litigii**

Orice dispută care poate lua naștere din sau în legătură cu prezentul Acord va fi soluționată pe calea amiabilă între părți, iar în situația în care nu ajunge la un acord privind soluționarea acestei dispute, aceasta va fi soluționată de instanțele competente.

#### **Art. 7. Dispoziții finale**

Prezentul Acord a fost întocmit și semnat , astăzi, \_\_\_\_\_, în 2 exemplare originale, în limba română, câte unul pentru fiecare parte, toate având aceeași valoare legală.

<b>Partener 1</b>	<b>Partener 2</b>
<b>Centrul de Cultură al Județului Covasna</b>	<b>Unitatea Administrativ – Teritorială Orașul Întorsura Buzăului</b>
<b>Imreh István Attila</b>	<b>Urdă Raul</b>

PREȘEDINTE DE ȘEDINȚĂ  
*Ștefan PLATON*



CONTRASEMNEAZA PENTRU LEGALITATE  
Secretar general al orașului Întorsura Buzăului  
*Maria - Magdalena GĂITAN*